

OK

خب

There are many occasions

موقعیت‌های زیادی وجود دارن

when we really want to emphasize on

که ما واقعا میخوایم روی

what we want to say.

چیزی که میخوایم بگیم تاکید کنیم.

Faezeh, would you be a lamb

فائزه میتونی یه لطفی بکنی

and just give me a hand?

و کمک کنی؟

I don't think I can do it alone!

فکر نکنم بتونم تنهایی انجامش بدم!

Aha, yeah, sure!

آره، حتما!

You are nor even listening to me!

تو که اصلا داری بهم گوش نمیدی!

Yeah, I AM listening to you.

چرا، دارم بهت گوش میدم.

no,

نه

you are busy with your computer,

مشغول انجام کار با کامپیوترتی.

don't act like I can't see you,

یه جور رفتار نکن انگار نمیتونم ببینمت

I want you fully focused. OK?

میخوام کاملا متمرکز باشی .باشه؟

But I AM fully focused.

اما من کاملا متمرکزم.

see?

میبینی؟

Emphasis makes a huge difference here.

اینجا تاکید کردن تغییر بزرگی ایجاد میکنه.

So,

پس

Faezeh emphasized on the word "am"

فائزه رو کلمه‌ی am تاکید کرد

when she said

وقتی گفت

I am fully focused,

من کاملاً متمرکزم

but she doesn't really seem like it.

هرچند که اینطور بنظر نمیاد.

I do seem like it.

چرا، متمرکز بنظر میام.

Now she emphasized on "do".

حالا رو do تاکید کرد.

Whenever we don't have an auxiliary verb

جایی که فعل کمکی نداریم

we add "do",

do اضافه میکنیم

and this emphasizes on what we are trying to say.

و این، رو حرفی که سعی در گفتنش داریم تاکید میکنه.

sorry to interrupt,

ببخشید که حرفت رو قطع میکنم

but you may bother to explain

اما بهتره اول زحمت بکشی

what an auxiliary verb is first.

توضیح بدی فعل کمکی چیه.

right.

درسته.

The auxiliary Verbs are the verbs

افعال كمكى فعل هاى

do,

do

will

will

have,

have

be

be هستند

whenever they are followed by a verb

زمانى كه بعدشون فعلى

in order to make a question,

به منظور ساخت سوال

or a negative form,

يا شكل منفى

or a compound tense

يا زمان مركب

or the passive.

یا مجهول بیاد.

Also remember,

همچنین یادت باشه

the contracted form does not show emphasis.

شکل‌های مخفف شده تاکید رو نشون نمیدن.

For example

مثلا

I'm fine.

I'm fine

No emphasis.

تاکیدی نداره

I am fine.

I am fine

Emphasized!

تاکیده شده!

yes

آره

That was a very good point actually

راستش نکته‌ی خیلی خوبی بود

anytime.

قابل نداشت.

But seriously, can I go now?

ولی جدی، الان میتونم برم؟

I do need to finish this.

باید اینو تمومش کنم.

No

نه

yeah really!

در واقع آره!

Thank you!

ممنون!

So, Now it's your turn to tell me

حالا نوبت شماست که بهم بگین

how I can add emphasis to this sentence!

چطور میتونم به این جمله تاکید اضافه کنم!

she has a ticket.

او یک بلیط دارد

You can comment it down below.

میتونید پایین کامنتش کنید.

And I will check it for you!

و من براتون چک میکنم!

Thank you

ممنونم

I'm going to see you soon!

به زودی میبینمتون!

bye

بای

bye!

بای!